

Stazione di energia portatile

APS1000

ALNOVA®

Istruzioni e manuale d'uso



IT

Millasur S.L.U.
Rúa Eduardo Pondal, nº 23 - Pol. Ind. Sigüeiro
15688 - Oroso - A Coruña - 981 696 465 - www.millasur.com





Anova si congratula con Lei per aver scelto uno dei nostri prodotti e Le garantisce l'assistenza e la collaborazione che da sempre contraddistinguono il nostro marchio.

Questa stazione di energia è progettata per essere utile per molti anni se utilizzata in conformità alle istruzioni contenute nel presente manuale. Si raccomanda di leggere attentamente tutte le indicazioni e di seguire le raccomandazioni relative a sicurezza, ricarica, utilizzo, manutenzione e stoccaggio.

Per ulteriori informazioni o chiarimenti è possibile contattarci tramite i nostri canali di assistenza online, come www.anova.es.

INFORMAZIONI SUL PRESENTE MANUALE

Per la propria sicurezza e quella delle altre persone, prestare attenzione alle informazioni riportate nel presente manuale e sull'apparecchio.

Il presente manuale contiene istruzioni per l'uso, la ricarica, la manutenzione, lo stoccaggio e lo smaltimento.

Conservare il manuale insieme al prodotto e consegnarlo in caso di prestito o rivendita.

I contenuti sono corretti al momento della stampa. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche senza che ciò influisca sulle responsabilità legali.

In caso di perdita o danneggiamento, richiedere un nuovo manuale al proprio distributore.

LEGGERE ATTENTAMENTE IL PRESENTE MANUALE PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO

Per ottenere le migliori prestazioni, leggere le norme di utilizzo e sicurezza prima di usare la stazione di energia.

ALTRE AVVERTENZE:

Un utilizzo improprio può causare danni al prodotto, ai dispositivi collegati o ad altri beni.

L'adattamento del prodotto a nuovi requisiti tecnici può comportare differenze tra il presente manuale e il prodotto acquistato.

Il mancato rispetto delle istruzioni può provocare lesioni gravi, incendi, scosse elettriche o danni alla batteria.

INDICE

1. ISTRUZIONI DI SICUREZZA	4
2. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO	6
3. SPECIFICHE TECNICHE	9
4. PREPARAZIONE E MESSA IN SERVIZIO	10
5. ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO	11
6. MANUTENZIONE	13
7. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	14
8. GARANZIA	15
9. AMBIENTE	16
10. ESPLOSO	17
11. CERTIFICATO CE	18

1. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di utilizzare la stazione di energia portatile APS1000. Un utilizzo improprio può provocare lesioni gravi, danni materiali, incendi, esplosioni o scosse elettriche.



IMPORTANTE Caricare completamente la stazione appena possibile dopo averla ricevuta. Il trasporto e lo stoccaggio possono ridurre la carica o lasciare la batteria in modalità di riposo. Collegarla a una presa a muro per 10 minuti per riattivare la batteria. Se la ricarica non inizia, contattare il servizio tecnico.



NOTA Quando si attiva l'uscita in corrente alternata, il display può indicare un piccolo consumo anche se non è collegato alcun apparecchio. Il fornitore definisce questo comportamento scarica a vuoto. Disattivare le uscite quando non vengono utilizzate.

1.1. Avvertenze generali

- Non utilizzare la stazione oltre la potenza nominale. Il sovraccarico può provocare incendi o lesioni, anche se l'apparecchiatura è dotata di protezione.
- Non utilizzare la stazione o il cavo di alimentazione a parete se sono danneggiati o modificati. Una batteria danneggiata può comportarsi in modo imprevedibile e provocare incendi, esplosioni o lesioni.
- Non sottoporre il prodotto a forti vibrazioni, urti o cadute. Fissarlo durante il trasporto. I componenti interni possono danneggiarsi anche se l'involucro non presenta segni visibili.
- Non esporre il prodotto a umidità, pioggia, neve o liquidi. Non caricarlo, utilizzarlo o conservarlo in bagni o zone esposte all'acqua.
- Non maneggiare la stazione con le mani bagnate.
- Non collocare la stazione su un fianco o capovolta durante l'uso o lo stoccaggio.
- Se si osservano ruggine, odori anomali, surriscaldamento o altre condizioni anomale, interrompere l'uso e contattare il servizio tecnico.
- Non tentare di riparare o smontare la stazione o il cavo di alimentazione. Non contengono componenti riparabili dall'utente.
- Tenere il prodotto lontano da campi elettrici ad alta tensione.
- Non aprire, schiacciare o incenerire la batteria e non riscaldarla oltre 40 °C.
- Utilizzare esclusivamente caricabatterie e cavi originali o certificati e raccomandati per il prodotto.
- Se il liquido interno entra in contatto con la pelle o gli indumenti, lavare la zona interessata con acqua.
- Gli accessori inclusi devono essere utilizzati esclusivamente con questa stazione.
- Tenere il prodotto lontano dagli animali domestici.

1.2. Bambini e persone con capacità ridotte

- Non lasciare la stazione vicino a bambini o persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o prive di esperienza, salvo che siano sorvegliate o abbiano ricevuto istruzioni da una persona responsabile della loro sicurezza.
- Sorvegliare i bambini per impedire che giochino con il prodotto.

1.3. Trasporto della batteria

La capacità del pacco batterie al litio supera 100 Wh. Il produttore indica che il trasporto deve rispettare i requisiti di legge applicabili alle merci pericolose. Per il trasporto aereo sono richiesti imballaggio conforme alle norme IATA, etichettatura e relative dichiarazioni.

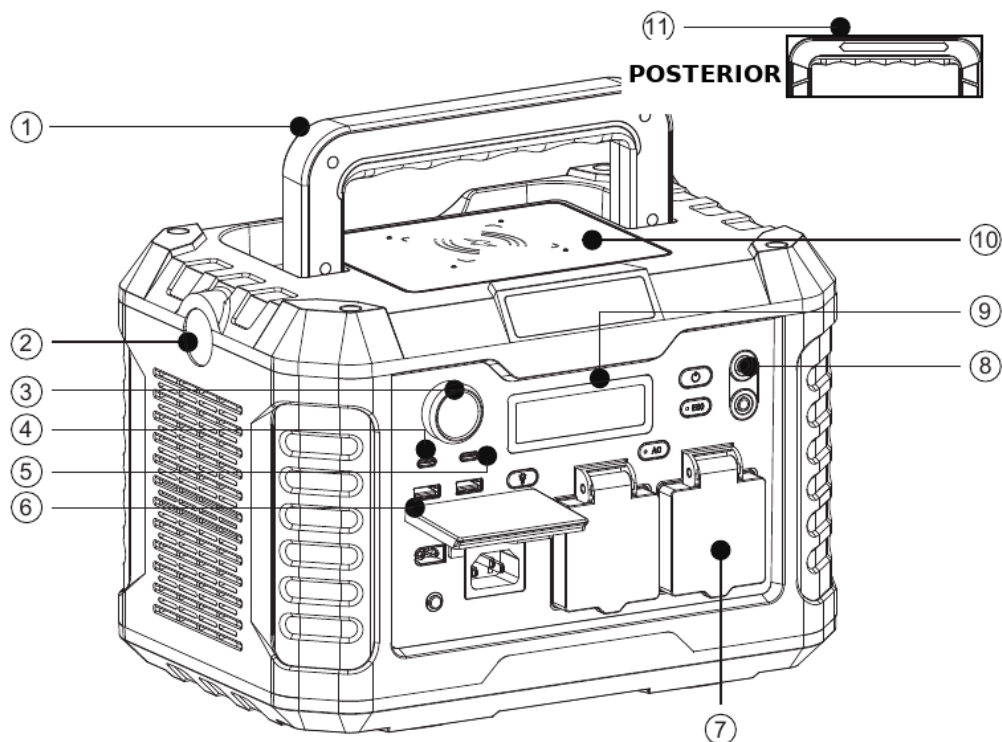


ATTENZIONE Il produttore indica che il prodotto non è consentito come bagaglio sugli aeromobili. Consultare sempre la compagnia di trasporto e la normativa vigente prima di spedito.

	Non consentito sugli aeromobili.
	Evitare urti e cadute.
	Utilizzare e ricaricare almeno una volta ogni tre mesi.
	Non smontare il prodotto.
	Utilizzare caricabatterie e cavi originali o certificati.
	Non è impermeabile; non esporlo a liquidi.
	Evitare temperature estreme.
	Conferire batterie e apparecchiature elettroniche presso punti di raccolta autorizzati.

2. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

L'APS1000 è una stazione di energia portatile con batteria al litio, uscite in corrente alternata e continua, porte USB, ricarica wireless, illuminazione integrata e diversi metodi di ricarica. Deve essere utilizzata entro i limiti indicati nel presente manuale e sulla targhetta del prodotto.



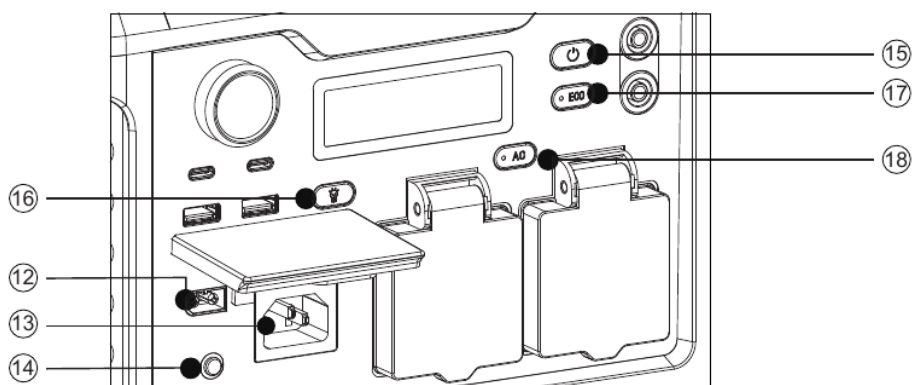
Vista generale della stazione e numerazione dei componenti.

2.1. Componenti principali

N.	Componente	Funzione
1	Maniglia	Consente di trasportare il prodotto quando è spento.
2	Torcia	Illuminazione frontale integrata.
3	Uscita tipo accendisigari	Uscita 12 V / 10 A.
4	Porta USB-C (2)	Ingresso e uscita USB-C, fino a 100 W.
5	Porta USB-C (1)	Uscita USB-C, fino a 60 W.
6	Porte USB-A	Due uscite USB-A, potenza totale massima 36 W.
7	Prese di corrente alternata	Due uscite fino a 1000 W; picco totale indicato di 2000 W.
8	Porta di collegamento in parallelo	Collegamento per il kit opzionale di funzionamento in parallelo.
9	Display LCD	Visualizza carica, potenza, tempi e avvisi.
10	Caricatore wireless	Superficie di ricarica wireless da 10 W.
11	Luce LED	Illuminazione LED integrata.
12	Ingresso solare	Ingresso 12-28 V, massimo 200 W.

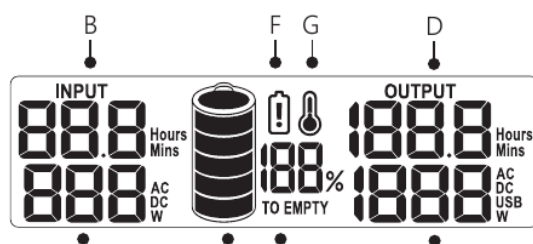
N.	Componente	Funzione
13	Ingresso in corrente alternata	Ingresso di ricarica, massimo 500 W.
14	Pulsante RESET	Riavvia la stazione dopo l'intervento di determinate protezioni.
15	Pulsante generale ON/OFF	Interruttore principale della stazione.
16	Pulsante di illuminazione	Controlla la torcia, la luce LED e la modalità SOS.
17	Pulsante ECO	Attiva o disattiva la modalità di risparmio energetico.
18	Pulsante uscita AC	Attiva o disattiva le prese di corrente alternata.

2.2. Pannello di controllo



Dettaglio dei pulsanti, degli ingressi e delle uscite del pannello.

2.3. Display LCD



Elementi informativi del display LCD.

Lettera	Indicatore	Significato
A	Livello batteria	Percentuale e barre di carica disponibili.
B	Tempo di ricarica rimanente	Stima in ore e minuti.
C	Potenza in ingresso	Energia in ingresso espressa in watt.

Lettera	Indicatore	Significato
D	Tempo di utilizzo rimanente	Stima dell'autonomia in ore e minuti.
E	Potenza in uscita	Potenza totale fornita dalle uscite attive.
F	Avviso di bassa tensione	Indica che la stazione deve essere ricaricata.
G	Avviso di temperatura	La batteria è fuori dall'intervallo di funzionamento; le funzioni di ingresso e uscita si arrestano finché non viene ripristinata una temperatura adeguata.
H	Allarme batteria scarica	L'indicatore TO EMPTY segnala un livello di carica inferiore al 20%.

La stima può variare quando cambia il consumo dei dispositivi collegati. Quando si collega per la prima volta una fonte di ricarica, la stazione può richiedere alcuni minuti per rilevare l'ingresso e regolare il circuito di ricarica.

3. SPECIFICHE TECNICHE

Gruppo	Caratteristica	Valore
Prodotto	Modello commerciale	APS1000
Batteria	Tipo	Batteria al litio
Batteria	Capacità	808 Wh (22,2 V; 36,4 Ah)
Gruppo	Dimensioni	290 x 201 x 200 mm
Gruppo	Peso approssimativo	8,4 kg
Temperatura	Ricarica	0 a 40 °C
Temperatura	Scarica	-10 a 40 °C
Ingresso	Corrente alternata	Massimo 500 W
Ingresso	Solare	12-28 V, massimo 200 W
Ingresso / uscita	USB-C (2)	5-20 V, massimo 100 W
Uscita	Corrente alternata	2 x 1000 W; picco 2000 W
Uscita	Tipo accendisigari	1 x 12 V / 10 A
Uscita	USB-A	2 x 5 V/3 A, 9 V/2 A, 12 V/1,5 A; massimo totale 36 W
Uscita	USB-C (1)	5 V/3 A, 9 V/3 A, 12 V/3 A, 15 V/3 A, 20 V/3 A; massimo 60 W
Uscita	USB-C (2)	5 V/3 A, 9 V/3 A, 12 V/3 A, 15 V/3 A, 20 V/5 A; massimo 100 W
Uscita	Ricarica wireless	10 W
Illuminazione	Torcia / SOS	1 W
Illuminazione	Luce LED	1 W



AVVERTENZA Utilizzare il cavo di ricarica in corrente alternata fornito. Secondo la raccomandazione del produttore, il cavo del pannello solare non deve superare 3 m. Verificare che il cavo e il connettore rispettino le specifiche di ingresso.

3.1. Configurazioni regionali delle prese AC

Il produttore offre configurazioni di presa e tensione diverse a seconda del Paese. Controllare sempre la targhetta del prodotto e la versione commerciale prima di collegare apparecchiature.

Paese	Tensione / frequenza	Paese	Tensione / frequenza
America	120 V, 60 Hz 	Giappone	100 V, 50/60 Hz 

Paese	Tensione / frequenza	Paese	Tensione / frequenza
Australia	240 V, 50 Hz 	Corea	220 V, 60 Hz 
Brasile	127 V, 60 Hz 	Filippine	220 V, 60 Hz 
Cile	220 V, 50 Hz 	Svizzera	230 V, 50 Hz 
Cina	220 V, 50 Hz 	Sudafrica	220 V, 50 Hz 
Francia	230 V, 50 Hz 	Regno Unito	230 V, 50 Hz 
Germania	230 V, 50 Hz 	Universale	Non specificato 
Israele	220 V, 50 Hz 	Vietnam	220 V, 50 Hz 

4. PREPARAZIONE E MESSA IN SERVIZIO

4.1. Prima ricarica

1. Collocare la stazione su una superficie solida, asciutta e stabile.
2. Verificare che l'involucro, gli ingressi, le uscite e il cavo di ricarica non siano danneggiati.
3. Collegare il cavo in corrente alternata fornito a una presa idonea.
4. Mantenere il collegamento per almeno 10 minuti se la batteria è in modalità di riposo.
5. Caricare completamente la stazione prima del primo utilizzo.

4.2. Metodi di ricarica

Fonte	Collegamento	Osservazione
Pannello solare	Ingresso solare 12-28 V	Fino a 200 W; le prestazioni dipendono dalle condizioni solari.
Presa del veicolo	Ingresso 12 V	Utilizzare un cavo compatibile con l'ingresso della stazione.
Presa a muro	Ingresso AC 100-240 V	Potenza massima in ingresso indicata: 500 W.
USB-C PD	Porta USB-C (2)	Ingresso fino a 100 W.



RACCOMANDAZIONE Scollegare la stazione quando raggiunge il 100% di carica. Se la ricarica non inizia, controllare il pulsante RESET e lo stato del cavo di ingresso.

4.3. Controlli preliminari

- Livello della batteria sufficiente per l'uso previsto.
- Griglie laterali pulite e prive di ostruzioni.
- Cavi e connettori in buone condizioni e correttamente inseriti.
- Potenza delle apparecchiature compatibile con le uscite della stazione.
- Prodotto collocato in posizione verticale, asciutto e lontano da fonti di calore.

5. ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO

5.1. Pulsante generale ON/OFF

Il pulsante ON/OFF funge da interruttore principale. Premerlo per attivare la stazione e consentire l'uso dei comandi delle uscite AC, DC/USB ed ECO. Disattivare le uscite non utilizzate.

5.2. Pulsante RESET

Premere RESET per riavviare la stazione dopo l'intervento di una protezione o una condizione di sovraccarico, una volta eliminata la causa.

5.3. Illuminazione, torcia e SOS

Premere una volta il pulsante di illuminazione per accendere la torcia e premerlo nuovamente per attivare la luce LED. Tenere premuto il pulsante per più di 2 secondi per attivare la modalità SOS.

5.4. Modalità ECO

La modalità ECO è attiva per impostazione predefinita all'accensione della stazione. Se le porte di uscita non vengono utilizzate, la stazione si spegne automaticamente dopo 1 ora per risparmiare energia. Premere ECO per disattivare la funzione; sarà necessario riattivarla manualmente quando occorre.

5.5. Uscite in corrente alternata

Le prese in corrente alternata non funzionano finché non si preme il pulsante AC OUTLET ON/OFF. Quando l'uscita è attiva, si accende l'indicatore corrispondente. Disattivare l'uscita al termine.

5.6. Ricarica wireless

Accendere la stazione prima di collocare un dispositivo compatibile sulla superficie di ricarica wireless. Disattivare l'uscita generale al termine.

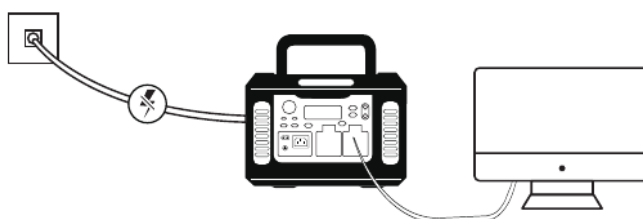
5.7. Alimentazione dei dispositivi e ricarica simultanea

Selezionare l'uscita richiesta e attivare il pulsante corrispondente. Il display LCD si accende e mostra le informazioni sulla potenza. Il sistema di gestione della batteria consente di alimentare i dispositivi tramite le uscite DC, USB e AC mentre la stazione è in carica.



SOVRACCARICO In caso di sovraccarico, la stazione scollega automaticamente l'uscita interessata. Il display può rimanere acceso e le uscite DC non interessate possono mantenere il proprio stato. Scollegare il carico, controllare la potenza e riavviare l'uscita.

5.8. Modalità EPS

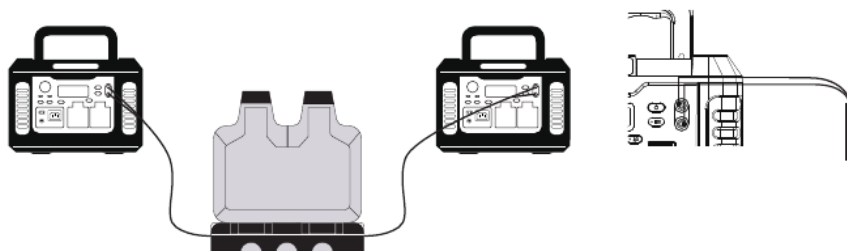


Funzionamento previsto per la modalità EPS.

Quando il cavo di ricarica AC è collegato alla rete e le apparecchiature sono alimentate dalla stazione con l'uscita AC attiva, l'energia proviene direttamente dall'ingresso. In caso di interruzione della rete, il fornitore indica che l'alimentazione passa automaticamente alla batteria in circa 10 ms.

- La modalità EPS non funziona quando due stazioni sono collegate in parallelo.
- Funziona solo con l'uscita AC attivata.
- Durante la ricarica e l'utilizzo simultanei, l'alimentazione proviene direttamente dall'ingresso AC finché è presente la rete.

5.9. Kit di collegamento in parallelo (opzionale)



Collegamento di due stazioni mediante il kit opzionale.

1. Collegare separatamente i cavi del kit a due stazioni dello stesso modello.
2. Tenere premuti entrambi i pulsanti di uscita AC per 3 secondi finché l'indicatore non lampeggia, quindi premere nuovamente per confermare.
3. Se il collegamento viene completato, l'icona AC sul display lampeggia. Se rimane accesa fissa, la stazione è in modalità normale e non in modalità parallela.



IMPORTANTE Collegare positivo con positivo e negativo con negativo. La parte rossa del connettore DC è positiva e quella nera è negativa. La potenza totale di ciascuna stazione viene visualizzata separatamente. Utilizzare esclusivamente la scatola di collegamento in parallelo indicata dal produttore.

5.10. Ricarica della stazione

Durante la ricarica, il display mostra il livello della batteria. La stazione è completamente carica quando indica 100%. Il produttore raccomanda di eseguire una ricarica completa ogni 3 mesi circa per preservare la batteria.

6. MANUTENZIONE

6.1. Manutenzione generale

- Ricaricare la stazione quando necessario ed evitare di scaricare completamente la batteria fino allo 0%.
- Controllare periodicamente ingressi, uscite, caricabatterie e cavi per rilevare sporco, danni o corrosione.
- Non tentare di riparare i connettori o i componenti interni.
- Non coprire la stazione con asciugamani, indumenti o altri oggetti.
- Mantenere le griglie laterali libere da polvere e sporco.

6.2. Pulizia

1. Scollegare tutte le fonti di ingresso e tutti i dispositivi in uscita.
2. Pulire l'involucro con un panno pulito, asciutto, morbido e privo di pelucchi.
3. Rimuovere lo sporco dalle griglie evitando che penetri all'interno.
4. Non utilizzare detergenti abrasivi, solventi o aria compressa.
5. Non utilizzare oggetti metallici per pulire le porte, a causa del rischio di scosse elettriche.

6.3. Stoccaggio

- Se deve essere conservata per più di 1 mese, caricarla completamente prima dello stoccaggio.
- Ricaricarla ogni 3 mesi circa per evitare una scarica profonda e possibili danni.
- Conservarla al chiuso, in un luogo fresco, con umidità moderata e lontano dalla luce solare diretta.
- Non lasciarla in veicoli o spazi chiusi soggetti a temperature molto elevate.
- Temperature estremamente basse possono ridurre le prestazioni e la durata utile.
- Tenerla lontano da prodotti chimici e gas corrosivi.
- Prima di riutilizzarla, controllare l'unità, gli accessori e le griglie e lasciare che raggiunga una temperatura ambiente sicura.

7. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Indicatore	Fenomeno	Soluzione
E06	Uscita AC disattivata	Premere il pulsante generale ON/OFF per riavviare.
E31	Protezione da sovraccarico dell'uscita DC	Premere il pulsante generale ON/OFF per riavviare.
E07 / E08 / E09 / E10	Protezione da sovraccarico dell'uscita	Collegare dispositivi entro la potenza nominale e premere il pulsante dell'uscita corrispondente per riavviare.



AVVERTENZA Se queste soluzioni non funzionano o compare un codice diverso, interrompere l'uso della stazione, annotare il codice e contattare il servizio tecnico.

Problema	Controllo / azione	Osservazione
Non si ricarica	Verificare che il cavo sia completamente inserito nell'ingresso e nella presa a muro.	Controllare il collegamento.
Non si ricarica	Verificare che l'indicatore dell'adattatore sia acceso.	Se rimane spento, contattare il servizio tecnico.
Non si ricarica	L'indicatore di ricarica è acceso, ma il livello della batteria non aumenta.	Contattare il servizio tecnico.
Nessuna uscita	Attivare le porte DC/USB/AC mediante il pulsante corrispondente.	La potenza in uscita verrà visualizzata sul display.
Nessuna uscita	Verificare che i cavi siano inseriti correttamente.	Controllare il collegamento.
Nessuna uscita	Controllare il livello della batteria.	Una batteria scarica può limitare le uscite.
Nessuna uscita	Verificare se il display indica un sovraccarico.	Il sovraccarico scollega le uscite.
Interruzione improvvisa	La potenza del dispositivo supera la potenza nominale del prodotto.	Collegare esclusivamente apparecchiature entro i limiti specificati.
Interruzione improvvisa	La potenza in uscita è rimasta molto bassa per diverse ore.	La modalità ECO può spegnere automaticamente la stazione; disattivarla se non si desidera questa funzione.
Interruzione improvvisa	È intervenuta una protezione da sovracorrente, temperatura o sovraccarico.	Attendere che la stazione torni a condizioni normali e premere ON/OFF.

8. GARANZIA

Se il prodotto presenta un difetto di fabbricazione durante il periodo di garanzia stabilito, contattare direttamente il punto vendita e presentare la documentazione necessaria.

Conservare la fattura come prova della data di acquisto. Il prodotto deve essere restituito al distributore in condizioni accettabili e pulito, accompagnato dal relativo documento di acquisto.

8.1. Periodo di garanzia

Il periodo di garanzia legale decorre dalla data di acquisto originale da parte del primo acquirente e avrà la durata stabilita dalla normativa applicabile al momento dell'acquisto.

8.2. Esclusioni

- Normale usura dovuta all'uso.
- Uso improprio, negligenza, funzionamento incauto o mancata manutenzione.
- Interventi eseguiti da personale non autorizzato o uso di ricambi non originali.
- Danni derivanti da incidenti, modifiche, sovraccarico o uso al di fuori delle specifiche.
- Uso di caricabatterie, cavi, accessori o alimentatori non idonei.
- Danni causati da acqua, prodotti chimici, urti, temperature estreme o stoccaggio non corretto.
- Prodotti il cui marchio commerciale o numero di serie sia stato modificato o rimosso.

8.3. In caso di inconveniente

Il reclamo deve essere accompagnato dalla fattura e dalle informazioni necessarie per identificare il prodotto. Il servizio di garanzia viene fornito tramite i distributori ufficiali Anova. È possibile trovare il distributore più vicino su www.anova.es.

9. AMBIENTE

Smaltire il prodotto, la batteria, gli accessori e l'imballaggio in modo responsabile. Non smaltire la stazione o i suoi componenti elettrici insieme ai rifiuti domestici.

9.1. Batteria al litio e componenti elettrici

Conferire la batteria e i componenti elettronici presso punti di raccolta autorizzati, in conformità alla normativa locale. Non aprire, perforare, incenerire o abbandonare la batteria.

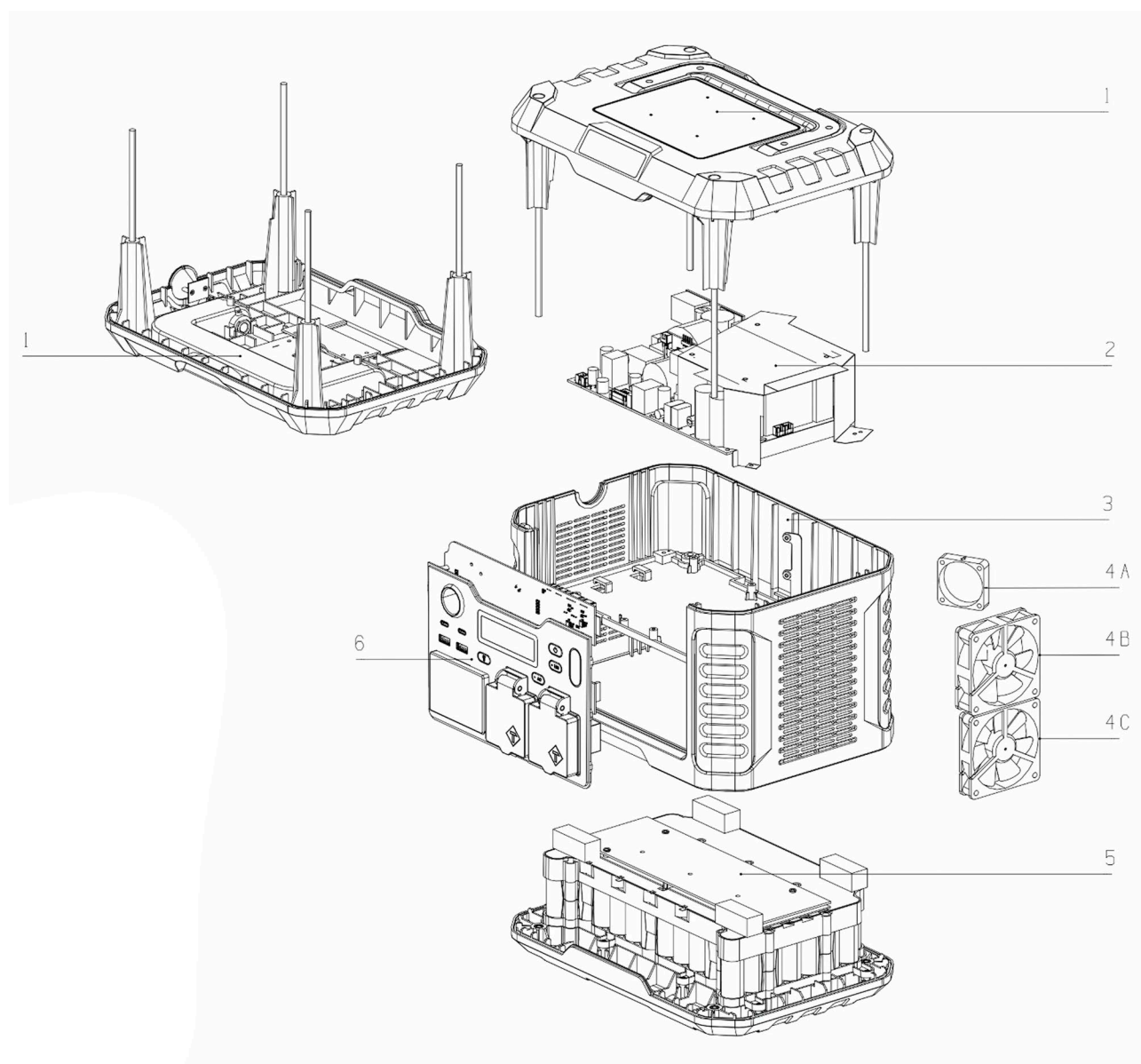
9.2. Plastiche e metalli

Separare i componenti in plastica e metallo ove possibile e conferirli presso impianti di riciclaggio adeguati.

9.3. Imballaggio

Separare il cartone e gli altri materiali di imballaggio puliti e asciutti per il riciclaggio.

10. ESPLOSO



1. CERTIFICATO CE

AZIENDA DISTRIBUTRICE

MILLASUR, S.L.U

RUA EDUARDO PONDAL, Nº 23 P.I.SIGÜEIRO

15688 OROSO - A CORUÑA

SPAGNA



DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ

In conformità alle diverse direttive CE, si conferma con la presente che, in virtù della progettazione e della costruzione e della marcatura CE apposta dal produttore, la macchina identificata nel presente documento soddisfa i pertinenti requisiti essenziali di sicurezza e salute delle suddette direttive CE. La presente dichiarazione autorizza il prodotto a recare la marcatura CE.

Qualora la macchina venga modificata e tale modifica non sia approvata dal produttore e comunicata al distributore, la presente dichiarazione perderà la propria validità.

Denominazione della macchina: **POWER STATION**

Modello: **APS1000**

Direttive riconosciute e approvate alle quali è conforme:

Direttiva 2014/35/UE (Bassa tensione)

Direttiva 2014/30/UE (Compatibilità elettromagnetica)

Direttiva 2011/65/UE e modifica 2015/863/UE (RoHS)

Testato secondo le seguenti norme:

EN 62368-1:2014+A11

EN IEC 61000-6-4:2019; EN IEC 61000-6-2:2019

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021+A2:2024

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

IEC 62321-3-1:2013; IEC 62321-4:2013+AMD1:2017; IEC 62321-5:2013

IEC 62321-7-1:2015; IEC 62321-7-2:2017; IEC 62321-6:2015; IEC 62321-8:2017

Timbro aziendale

MILLASUR, S.L.U.
Rúa Eduardo Pondal, 23 - Pol. Emp. Sigüeiro
15688-Oroso-A Coruña
Tel. (+34) 981 69 64 65 - Fax (+34) 981 69 08 61
e-mail: millasur@millasur.com
CIF: B-15 749 922

DATA
29/07/2026